

จดหมายจาก เปโตร ฉบับที่สอง

ผู้เขียนจดหมายฉบับนี้คือ เปโตรผู้เป็นอัครทูต ซึ่งเป็นฉบับที่สองที่ด้านใต้เขียนไปถึงหมู่ผู้เชื่อห่มเดียวกันกับที่ใต้ ฮับจดหมายฉบับแรก เปโตรเขียนจดหมายฉบับนี้ขึ้นก่อนปี ค.ศ. 68 คงจะเป็นตอนที่เปโตรใกล้จะตาย

หมู่ผู้เชื่อที่ฮับจดหมายฉบับนี้อยู่ในแคว้นเอเชีย ซึ่งสมัยนี้อยู่ในประเทศตุรกี ด้านเขียนจดหมายฉบับนี้ตอนที่อยู่กรุงโรม

เปโตรเขียนจดหมายฉบับนี้เพื่อเตือนเรื่องกานสอนผิดที่กำลังเกิดขึ้นในคริสตจักรต่างๆ ผู้สอนผิดได้สอนว่า พระเยซูคริสต์รับใจเป็นองค์พระผู้เป็นเจ้าแต่ๆ เปโตรหือกำลังใจหมู่ผู้เชื่อหือเข้มแข็งขึ้นในความเชื่อ โดยหือเฮีย นฮู้ความจริงเกี่ยว กับพระเยซูนักขึ้น ด้านได้ตักเตือนหมู่ผู้เชื่อหือยึดมั่นตามก่า สอนดีหมู่เขาได้ ฮับจากหมู่อัครทูต เปื่อเกีย มหมู่เขาหือพร้อมสำหรับกานปีกมาของพระองค์ ด้านได้บอกหมู่เขาว่า วันต้อองค์พระผู้เป็นเจ้าจะปีกมาก็จะเป็นเหมือนขโมยตีเข้ามาตอนเมื่อคืน คือบมีใผฮู้ว่าจะมาเมื่อใด ยอนจา อันหมู่เขาต้อใจจิวิตออย่างบริสุทธิ์ กับกอยถ้ำกานปีกมาขององค์พระผู้เป็นเจ้าอย่างอดทน

ก่าตักถวาย

1 จดหมายฉบับนี้จาก ซี โมนเป โตร ดีเป็นผู้ฮับ
ใจกับเป็นอัครทูตของพระเยซูคริสต์

เถิงผู้ดีได้ ฮับความเลื่อมใสมีก้านักขนาดเหมือนเฮา
ย่อนพระเจ้าของเฮาตั้ง หลาย คือพระ
เยซูคริสต์พระเจ้าผู้ช่วยที่อรอดปีนบาปโทษของเฮานั้นยุติธรรม
2 ขอพระคุณตั้งสันติสุขจงมีกับหมู่ท่านนักฯ
ขึ้นเตอะ ย่อนหมู่ท่านฮู้ จักพระเจ้ากับพระ
เยของค์พระเจ้าผู้เป็นเจ้าของเฮา

พระเจ้าหือเฮามีจิตดีบริสุทธิ์

3 พระเจ้าใจฤทธิ์อำนาจของพระองค์หือกุ้สิ่งกุ้อย่างดีจำ
เป็ นในก้านใจจิต วิดติด ตามพระองค์แก่เฮา
ดีเป็นจา อี้ก็ย่อนก้านดีเฮาฮู้ จักพระองค์
ผู้ดีฮือเฮามาหือมีส่วนฮ่วมในความยิ่ง
ใหญ่กับความดิงามของพระองค์ 4 โดยสิ่งหมู่นี้ละ
พระเจ้าได้หือพระ สัญญาดีมีก้ากับยิ่ง ใหญ่แก่หมู่เฮา
เปือหมู่ท่านจะได้หลุดปีนจากสิ่งดีเยีย ะหือจิต
ใจเสื่อมลง ซึ่งเกิดจากกิเลสต้น หาดดีมีอยู่ในโลก
แล้วท่านจะได้ ฮับก้านเปียน แปลงหือเป็นเหมือนพระเจ้า
5 ย่อนจา อี้ หมู่ท่านจะต้องเอาใจใส่อย่างเต็มดี
ดีจะใจความดิงามเสริมความเจือของหมู่ท่าน
กับใจความฮู้เสริมความดิงาม 6 ใจก้านบังคับตัวเสริมความฮู้
ใจความอดทนเสริมก้านบังคับตัว กับใจความยำ
แก่งพระเจ้าเสริมความอดทน 7 ใจความฮักเหมือนปีเหมือนน้องเสริมความยำ
แก่งพระเจ้า ใจความฮักดีมีเสริมความฮักดีมีต่อกันเหมือนปี
น้อง 8 ถ้าหมู่ท่านเป็นอย่างดีบอมาดิง
หมดนี้กับเสริมหือเป็นจาอันักขึ้นๆ ต้านกับใจคนบมีประโยชน์

แต่เป็นคนดีเกิดผลแล้วในกำนฮู้จักพระเยซูคริสต์ องค์พระผู้เป็นเจ้า⁹ แต่คนดีบได้เป็นอย่างดีบอกมาตึง หมดนี้ก็เป็นเหมือนคนสาย ต่าสั้นไกับอด กับลิมไปว่าบาปของตัวพระเยซูล้างหือหมดแล้ว¹⁰ ย่อนจา อัน ปี่ น่องตังหลายเหย หือพยายามอย่างเต็ม ตีเนื้อ เป็จะไดยินยันว่าพระเจ้าได้เลือกกับฮ้องตั้นหือมาเป็นคนของพระองค์ ถ้าหมุด้านเหยยะจ่าอัน หมุด้านก็จะมีวันหลงตางไปจากพระเจ้า¹¹ กับหมุด้านก็จะมีสิทธิ์เต็มตีตี้จะเข้าไปในแผ่นดินนิ รัน ตรีของพระ เยชูคริสต์องค์พระผู้เป็นเจ้า ผู้ตีเป็นพระผู้จ้วยหือรอดป็นบาปไต้ชของเขา

¹² ย่อนจา อัน ข้าพเจ้าจะเต็อนหมุด้านติกๆ ในเรื่องหมุนี้เถิง แม้หมุด้านจะฮู้ดีกับตั้งมั่นอยู่ในความจริงนั้นตีได้ฮับแล้วก็ตาม¹³ ต่อนตีข้าพเจ้ายังมีจิ วิตอยู่ในข้าพเจ้าเห็นว่าควรจะเต็อนความจำของหมุด้านไปติกๆ

¹⁴ ย่อนข้าพเจ้าฮู้ตีว่า แหมบเมินข้าพเจ้าก็จะตายตามตีพระ เยชูคริสต์องค์พระ ผู้ เป็น เจ้าของเขาได้บอกข้าพเจ้าอย่างเปิด เผยไว้แล้ว¹⁵ จา อัน ข้าพเจ้าจึงต้องฮิเต็อนตั้นหือก็คิดเถิงเรื่องหมุนืออยู่ตลอดหลังจากตีข้าพเจ้าตายไปแล้ว

ความยิ่งใหญ่ของพระเยซู

¹⁶ เมื่อหมุ่เฮาบอกว่าพระ เยชูคริสต์องค์พระผู้ เป็น เจ้าของเขาจะปี่กมาโดยฤทธิ์อำนาจนั้น หมุ่เฮาบได้เส่านิยายสาย เจ็ยตีคนแต่งขึ้นมาอย่างตีเนื้อ แต่หมุ่เฮาได้หันความยิ่งใหญ่ของพระองค์กับต่าตัวเก่า¹⁷ ก็คือต่อนตีพระองค์ไต้ฮับเกียรติกับก่าสรรเสริญจากพระเจ้าพระบิดานั้น มีเสียงจากผู้ตียิ่งใหญ่สูงสุด ฮู้กับพระองค์ว่า

“ท่านผู้นี้เป็นลูกดีเฮาฮัก เฮาปอ ใจ่ท่านนักขนาดเนอ”ก

18 หมูเฮาเองก็ได้ยินเสียงจากฟ้าสวรรค์นั้น
ตอนดี้หมูเฮากับพระองค์อยู่บนดอยศักดิ์สิทธิ์นั้น

19 จา อั้น หมูเฮาจึงมีความมั่น ใจ่หนักขึ้นในกาต วาย
ดี้กของผู้เป็นปากเป็นเสียงแทนพระเจ้าดี้เกยบอกไว้
ก็เพื่อกำหนดดี้หมูตั้นจะเอาใจ่ใส่ในกาหมูตั้น
ย่อนกาหมูตั้นก็เพียบเหมือนแสงส่องแจ้งในดี้มืด

จนกว่าวันนั้นจะแจ้งเจ้า กับแสงของพระ
คริสต์จะส่องเข้ามาในใจ่ของหมูตั้น 20 แต่หมูตั้นต้องเข้า
ใจ่ข้อนี้ก่อนว่า ไฟจะดี้ความหมายกาทำนายของผู้เป็นปากเป็นเสียงแทนพระ
คัมภีร์เอาคนเดียวบ่ได้ 21 ย่อนว่ากาทำนายหมูตั้นนั้น
เขาบ่ได้กิดขึ้นมาจากคนเดียว แต่พระ วิญญาณบริสุทธิ์ดล
ใจ่หื้อเขาอู้กาดี้มาจากพระเจ้า

2

คนดี้สอนผิด

1 แต่ในสมัยตะก่อนก็มีผู้เป็นปากเป็นเสียงแทนพระเจ้าตัวป้อมเกิดขึ้นในห
ก็อย่างเดียวกันกับดี้จะมีผู้สอนผิดเกิดขึ้นในหมูตั้น

หมูเขาจะลักเอากำสอนดี้บ่ถูกต้องตามตาของพระเจ้ามาสอน
เชิงกำ สอนหมูนี้ะเหยีย ะหื้อเกิดความฉิบหาย
หมูเขาจะบ่ยอม ฮับพระ เยชูผู้เป็นเจ้า

นายดี้จ้วยไถ่เฮาหื้อรอดบั้นบาบได้ไซ้ เเชิงจะเหยีย
ะหื้อหมูเขาฉิบหายบ่าเดียนั้นเลย 2 จะมีหลายคนดี้บ่อยตัวตามตั้น
หา กับย่อนหมูคนดี้สอนผิดหมูนี้ละ คนตั้ง

หลายจึงดูถูกดูแควนต่างแห่งความจริงไปตวย

ก 1:17 1:17 มธ. 17:5

3 โดยความโลภของหมู่เขา หมู่เขาจะแต่งเรื่องขึ้นมาสอนเพื่อกาผลประโยชน์
 กำตัดสินลงโทษหมู่เขาดีได้บอกไว้เมื่อก่อนแล้วนั้นก็พร้อมอยู่แล้ว
 กับความฉิบหายดีก็จะเกิดกับหมู่เขาก็กำลังจะมาเรื่อยๆ นี้

4 ทูตสวรรค์ดีได้เย็บ ะบาบนั้นพระเจ้าก็บวัน
 แต่ได้ใจหมู่เขาไว้ในหม้อ หน้า ฮก แล้วเอาเจ้
 ออกเหล็กสามซังหมู่เขาไว้ในคอกดีดับมิด

กอยถ้าวันตัดสินลง โต้ ษจากพระเจ้า
 5 ในสมัยโบราณพระเจ้าก็บได้วันหน้าไฟเหมือนกัน
 พระเจ้าหื้อน้ำ ท่วมโลกดีมีแต่คนบ่ยำ เก่งพระเจ้า
 แต่พระองค์ได้ปกป้องหื้อรอดหมู่เดียวเต้า อัน
 คือโน อาห์ผู้ดีบอกหื้อคนเย็บ ะตามความถูก
 ต้องตามธรรมกับหมู่ของเขาแหมเจ็ดคน

6 เมืองโส โดมกับเมืองโก โม่ ราห์ก็เหมือนกัน
 พระเจ้าลง โต้ ษหมู่เขาโดยใจไฟเผาทุกสิ่งทุกอย่าง
 เป็อย่างตัวอย่างหื้อคนบ่ยำ เก่งพระเจ้าเห็นว่าเกิดอะ
 หยั้งขึ้นกับหมู่เขา 7 แต่พระองค์จ้วยจี

วิตโลกคนดีเย็บ ะถูก ต้องตามธรรมไว้ เขาได้ตุ๊ก
 ใจขนาดย่อนหมู่คนบ่ดีตั้ง หลายเย็บ ะกานลามกไว้

8 โลทเป็นคนดีถูก ต้องตามธรรมดีอยู่ตำ
 มก่างคนบ่ดีหมู่ นั้น เขาได้ฮู้ได้หันในสิ่งดีคนบ่ดีเย็บ
 ะกันกัวันๆ ใจเขาก็เป็นตุ๊กหนัก 9 ย่อนจา อัน

พระเจ้าจึงฮู้ว่าจะจ้วยคนดีอย่า เก่งพระเจ้าหื้อบ้นจากกานทอด
 ลอง ใจได้จาใด กับฮู้ว่าจะซังคนบ่ดีไว้ล่ง
 โต้ ษในวันตัดสินลง โต้ ษบาบได้จาใด

10 โดยเฉพาะคนดีหลงมัวเมาไปตามกิเลส ตัณหาของตัว
 กับเหยียดหยามสิทธิอำนาจขององค์พระผู้เป็นเจ้า

คนหมู่นี้เป็นคนหลีกกับจ้องหอง ดูแควนแม่แต่หมู่เทพเจ้าอย่างบ่กัวเลย

11 เถิงแม่ห่มุทุต สวรรค์ดีมีฤทธิ์อำนาจนักเหลือ
ก็ไปได้ดูแควนเมื่อฟองโตษห่มุั้นต่อหน้าองค์พระผู้เป็นเจ้าของเจ้าเลย

12 แต่ห่มุสอนผิดห่มุนี้เป็นเหมือนสัตว์ดีเยี่ย
ะตามสันดานในตัว บมีสมอง ดูถูกดูแควนในสิ่งดีตัวเก่าบเข้า
ใจเลย เกิดมาเพื่อหื้อคนอื่นเอาไปฆ่าเต้า
อัน คนห่มุนี้ก็จะถูกทำลายเหมือนสัตว์ห่มุนั้น

13 ห่มุเขาหื้อตุ๊กแกคนอื่นจาใด ตุ๊กนั้นก็เถิงตัวห่มุเขาจา
อัน ห่มุเขาเมากิน เลี้ยงม่านงันสันเล้าในตอนเมื่อวัน
ห่มุเขาเป็นมลทินกับมีตำ หนีตำ มก่างห่มุตำ
กับเมื่อกินเลี้ยงกับห่มุตำ ห่มุเขาก็เยี่ย
ะหื้อห่มุตำต้องขายชีหน้าดีห่มุเขาบอ ใจกับกำนจ

ล่า ยต่างๆ ของห่มุเขา 14 ห่มุเขาจั้งเขาแม่
ญิงมาหลับ นอนดวยตลอด เยี่ย ะบาบบัฐ จักบอ
ปายบปอยังจุ ล่า ยคนใจบเข้ม แข็งหื้อเยี่ย ะบาบดวยแหม
คนห่มุนี้โลภจันเป็นสันดาน พระเจ้าจึงสาบแ้งห่มุเขา

15 ห่มุเขาได้ละตางดีถูก ต้อง แล้วหลงไปตามตางของบา
ลา อัม ลูกของเบ โอร์๑คนดีชอบกำ
จ้างดีได้จากกำงานดีบ๒ 16 แต่บา ลา อัมก็โดนตำ
หนีในความผิดของเขา โดยลาที่อยู่ดีดีก็อุ้ภาษาคนได้
แล้วผู้เป็นปากเป็นเสียงแทนพระเจ้าคนนั้นจึงเลิกเยี่ย
ะในสิ่งดี้งาวๆข

17 คนสอนผิดห่มุนี้ก็เพียบเหมือนตำ
น้ำดีแห่งขอด กับเหมือนเมฆดีโดนลมหลวงบัดไป

๑ 2:15 2:15 สำเนาโบราณบางฉบับว่าโบไซร์ ๒ 2:15

2:15 บาลาอัมอยู่ในสมัยโบราณดีเกยเยี่ยะกาถาอาคม
เขาได้ฮับจั้งแจงจาอิสราเอลโดยบเลื้อฟิงพระเจ้ายอนหันแก่เงิน

๒ 2:16 2:16 กตว. 22:4-35

พระเจ้าได้เก็บ

มดีมีดดีสุดไว้สำหรับหมู่เขาแล้ว

18

ย่อนว่าหมู่เขาได้กำอู่ไม้เรื่องปมึสาระของตัว

กับใจกิเลส

ตั้น

หาของสันดานบาปจ

ล่า

ยคนตุ้กำ

ลึงหนีจากกำนใจูจ

วิตดีบตี

19

หมู่ดีสอนผิดหมู่นั้นสัญญาว่าจะหือคนหมู่นี้มีอิสระ

แต่ตัวเก่ายังตกเป็นขี้ข้าของนีสัยดีจะทำลายตัวเกಾಯู

ใผกำนอะ

หยัง

กิตกเป็นขี้ข้าของสิ่งนั้น

20 จา

อัน

ไฟตีป็นจากสิ่งตีบตีต่างโลกนี้ได้แล้ว

โดยกำนฮู้

จักพระ

เยชูคริสตองค์พระผู้เป็นเจ้า

ผู้ดีเป็นพระผู้จ้วยหือรอดป็นบาปโด้ษของเขา

แต่หมู่เขายอมกำนหือกิเลส

ตั้น

หาเหย

แล้วปึกไปหาต่างโลกอย่างเก่า สุดต้ายสิ่งดีจะเกิดขึ้นกับหมู่เขาจะฮ้ายเหลือ

21 ย่อนถ่าบฮู้จักต่างดีถูกต้องตั้งแต่เก่า ก็ยังดีเหลือฮู้จักแล้ว

แต่ป็น หลัง ต่ากำสั่งสอนอันศักดีสิทธิดีพระเจ้าหือเขาไว้เหย

22

สิ่งดีเกิดขึ้นกับหมู่เขาก็เป็นไปตามกำสุภาชิตดีว่า

“หมาก็ปึกไปกินฮากของตัว

เก่า”

กา ว่า

“หมู่ดีล้างตัวหือสะอาดแล้ว ก็ปึกไปบุนขี้เปอะเหม”ค

3

พระเยชูจะปึกมาเหมเตื่อ

1 เปื่อนดีฮักเหย นีเป็นจดหมายฉบับดีสองแล้วดีข้าพเจ้าเขียนมาหาหมู่ต่า

ในจดหมายดีงสองฉบับนี้ข้าพเจ้าไค้เตือนความจำหมู่ต่านโดยเรื่องหมู่นี้

เปื่อหมู่ต่านจะมีกำกิดดีบสิสุทธิ² เปื่อว่าหมู่ต่านจะได้กิดถึงกำของหมู่ผู้เป็น

ก่อน กับกิดถึงกำสั่งสอนขององค์พระผู้เป็นเจ้าผู้จ้วยหือรอดป็นบาปโด้ษขอ

เชิงหมู่ฮ้อคร

ทูตของหมู่ต่านได้บอกไว้

ค 2:22 2:22 สภษ. 26:11

3 หือด้านฐู้ซ้อนี้ก่อนเต้อะว่า ในยุคสุด ต้าย จะมีคนเยี่ย
ะตำมกิเลส ตัณ หาของตัว แล้วหมู่เขาจะมาไค่
หัวเสียหมู่ด้านว่า 4 “พระ คริสตส์ัญญาว่าจะปี้กมาบ้ใจกา
แล้วมีไหนละ ป้อฮู้แม่หมอนของเขาก็ต้ายกันไปหมดละ
แต่กู่สิ่งกู่อย่างก็ยังเหมือนเกาอย่างตีเป็นมาตั้งแต่พระเจ้าสร้างโลก”

5 ตี้หมู่เขาอู้จาอั้น ย้อนว่าหมู่เขาตั้ง ใจลิมความจริงซ้อนี้ตีว่า
เมินมาแล้ว โดยถ้อย ก่าของพระเจ้า ตี้ อง ฟ่ากับแผ่น
ดินโลกก็เกิดขึ้นมา แล้วพระองค์สั่งหือแผ่น
ดินออกมาจากน้ำ หือน้ำนั้นอยู่ล้อมแผ่น ดิน

6 แล้วพระองค์ก็ใ้้น้ำนั้นท่วมทำลายล้างโลกเกา

7 แล้วโดยถ้อย ก่าเดียวกันนั้น พระเจ้าสั่งหือกิบฮัก
ชาติ อง ฟ่ากับแผ่น ดินโลกตียังเหลืออยู่บ่า
เดี่ยวนีไว้หือไฟเผาในวันตัดสินลงโต้ชบาบ กับคนตีบย่า
เก้งพระเจ้าจะถูกทำลายไปเหย

8 ปี้ นองตีข้าพเจ้าฮักเหย ห้ามลิมความจริงซ้อนี้เนอ
คือ สำหรับพระเจ้าแล้ววันเดี่ยวกตีเข้ากับปีนปี
ปีนปีก็เต้ากับวันเดี่ยว 9 องค์พระผู้เป็นเจ้าบได้จ้าตีจะเยี่ย
ะตำมสัญญา เหมือนตีบางคนก็ติดกัน แต่ได้ออดทนกับหมู่ด้าน
ย้อนพระองค์บไค่หือใ้คนใดต้องถูกทำลายไป

แต่ไค่หือกู่ๆ คนกลับ ใจจากบาบ 10 แต่วันอันยิง
ใหญ่ขององค์พระผู้เป็นเจ้า จะมาเหมือนขโมย
วันนั้นดวงดาวต่างๆ ในต้องฟ้าจะหายไปพร้อมกันโดยเสียงสนั่นป่นป็นของล
แผ่นดินโลกกับสิ่งตีมีอยู่บนโลกจะถูกเผาทำลายจนหมด๓

11 เมื่อฐู้ว่าสิ่งต่างๆ หมู่นี้จะต้องถูกทำลายไปจา อี้แล้ว
ก็หือหมู่ด้านก็ตีเอาเต้อะว่าจะใจจี วิตจาใดหือบวิสุทธิกับย่า

๓ 3:10 3:10 สำเนาโบราณบางฉบับว่า “โลกจะถูกเปิดเผย”

เก่งพระเจ้า ¹² ตอนที่กำลังคอยถ้าวันอันยิ่งใหญ่ของพระเจ้า
จงเฮงวันหือมาเถิงเวยก วันนั้นไฟจะเผาทำลายต
อง ฟาดึงดวงดาวต่างๆ ในต อง ฟาก็จะไ่นไป

¹³ แต่ตามสัญญาของพระเจ้านั้น เหาจึงตั้งหน้าตั้งต่ากอย
ถ้าสวรรคใหม่กับโลกใหม่ เซ็งเป็นตี่ตี่มีกำความยุติธรรม

¹⁴ จา อัน เปื่อนตี่ฮักเหย เมื่อหมุดานได้ตั้ง
หน้าตั้งต่ากอยถ้าสิ่งหมุ่น้อยุนั้น ก็หือฮิมใจตั้งสงบสุข

บมีมลทินกับบมีตี่ดีในสายต่าของพระเจ้า ¹⁵ บดีลิมว่า
องคพระผู้เป็นเจ้าของเฮามีความอดทนเปื่อหือหมูเฮามีโอกาสรอดป็นบาปโ
อย่างตีเปาโลปี่น้องตี่ฮักของเฮาได้เขียนจดหมายเถิงหมุดาน
ตามสติปัญญาตีพระเจ้าได้หือกับเขานั้น

¹⁶ จดหมายกุ้ฉบับของเขากิเขียนเถิงเรื่องหมุ่นี
มีข้อความบางอย่างตีเข้า ไ้ยากอยในจดหมายของเขา
เซ็งเยยะหือคนบ่หลวงกับจิตใจบ่มั่นคงเอาไปอธิบายอย่างผิดๆ
เหมือนอย่างตีหมูเขาเยยะกับข้ออื่นๆ ในพระ คัมภีร์ จึงเยย
ะหือตัวหมูเขาต้องฉิบหายไป

¹⁷ ย้อนจา อัน เปื่อนตี่ข้าพเจ้าฮักเหย
เมื่อหมุดานได้ฮู้เรื่องนี้ก่อนแล้ว ก็หือหละ วังตัวหือดี
เปื่อจะได้บ่หลงไปตามกำ สอนตีผิดๆ ของคนบ่ดีหมุ่นั้น
แล้วเยย ะหือความมั่นคงของหมุดานเสียไปเหีย

¹⁸ แต่ขอหือพระคุณกับความฮู้ของดำนจำเริญขึ้นตีกๆ
ในเรื่องของพระ เยชูคริสตองคพระผู้เป็นเจ้า
ผู้ตีเป็นพระผู้จ้วยหือรอดป็นบาปไต้ษของเขา
ขอเกียรติจมมีแก่พระองค์บ่าเตียวนี้ และตลอดไป อาเมน

พระคริสตธรรมคัมภีร์ ภาคพันธสัญญาใหม่

Thai, Northern: **พระคริสตธรรมคัมภีร์ ภาคพันธสัญญาใหม่** New Testament

copyright © 2017 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: (Thai, Northern)

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2020-11-30

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 12 Feb 2021 from source files dated 1 Dec 2020

fbcf997d-cc8e-504d-b48a-58b89f82fd7d